

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 153

Volume 22

21 June 1979

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

- ★ **Council Regulation (EEC) No 1208/79 of 19 June 1979 supplementing Annex I to Regulation (EEC) No 1035/72 on the common organization of the market in fruit and vegetables 1**
- ★ **Council Regulation (EEC) No 1209/79 of 19 June 1979 laying down, in respect of hops, the amount of aid to producers for the 1978 harvest 2**
- ★ **Council Regulation (EEC) No 1210/79 of 19 June 1979 extending the period of validity of Regulation (EEC) No 1267/69 laying down special provisions applicable to the importation into the Community from Greece of goods covered by Regulation (EEC) No 1059/69 4**
- ★ **Council Regulation (EEC) No 1211/79 of 19 June 1979 extending the period of validity of Regulation (EEC) No 2862/77 on levies applicable to imports of certain adult bovine animals and beef from Yugoslavia 5**
- ★ **Council Regulation (EEC) No 1212/79 of 19 June 1979 amending Regulation (EEC) No 1418/78 adopting general rules in connection with the special measures for peas and field beans used in the feeding of animals 6**
- Commission Regulation (EEC) No 1213/79 of 20 June 1979 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal 7
- Commission Regulation (EEC) No 1214/79 of 20 June 1979 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt 9
- Commission Regulation (EEC) No 1215/79 of 20 June 1979 fixing the import levies on rice and broken rice 11
- Commission Regulation (EEC) No 1216/79 of 20 June 1979 fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice 13

Contents (continued)

★ Commission Regulation (EEC) No 1217/79 of 19 June 1979 establishing the standard average values for customs purposes of citrus fruits and apples and pears	15
★ Commission recommendation No 1218/79/ECSC of 19 June 1979 supplementing recommendations No 935/79/ECSC, No 950/79/ECSC and No 1083/79/ECSC concerning anti-dumping duties on certain steel products	17
Commission Regulation (EEC) No 1219/79 of 20 June 1979 fixing the amount of the subsidy on oil seeds	18
Commission Regulation (EEC) No 1220/79 of 20 June 1979 fixing the world market price for colza and rape seed	20

II *Acts whose publication is not obligatory*

Commission

79/561/EEC :

★ Commission Decision of 14 May 1979 authorizing the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands not to apply Community treatment to men's and boys' woven suits (including coordinate suits consisting of two or three pieces, which are ordered, packed, consigned and normally sold together) of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within heading No ex 61.01 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 61.01-51, 54, 57) (category 16), originating in Bulgaria and in free circulation in the other Member States	22
---	----

79/562/EEC :

★ Commission Decision of 16 May 1979 authorizing the Federal Republic of Germany not to apply Community treatment to special gloves for sport, of leather, falling within heading No ex 42.03 of the Common Customs Tariff, originating in the People's Republic of China and in free circulation in the other Member States	24
--	----

79/563/EEC :

★ Commission Decision of 16 May 1979 authorizing the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands not to apply Community treatment to men's and boys' shirts, woven, of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within heading No ex 61.03 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 61.03-11, 15, 19) (category 8), originating in Bulgaria and in free circulation in the other Member States	25
---	----

79/564/EEC :

★ Commission Decision of 22 May 1979 authorizing Ireland not to apply Community treatment to blouses and shirt blouses, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), or woven, for women, girls and infants, of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within subheadings ex 60.05 A II and ex 61.02 B of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.05-22, 23, 24, 25 ; 61.02-78, 82, 84) (category 7), originating in Hong Kong and in free circulation in the other Member States	27
---	----

79/565/EEC :

- ★ Commission Decision of 22 May 1979 authorizing Ireland not to apply Community treatment to shirts, T-shirts, lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers, undervests and the like, knitted or crocheted, not elastic or rubberized, other than babies' garments, of cotton or synthetic textile fibres ; T-shirts and lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers of regenerated textile fibres, falling within heading No ex 60.04 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.04-01, 05, 13, 18, 28, 29, 30, 41, 50, 58) (category 4), originating in Hong Kong and in free circulation in the other Member States 29

79/566/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 May 1979 authorizing the Italian Republic not to apply Community treatment to shirts, T-shirts, lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers, undervests and the like, knitted or crocheted, not elastic or rubberized, other than babies' garments, of cotton or synthetic textile fibres ; T-shirts and lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers of regenerated textile fibres, falling within heading No ex 60.04 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.04-01, 05, 13, 18, 28, 29, 30, 41, 50, 58) (category 4), originating in India and in free circulation in the other Member States 31

79/567/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 May 1979 authorizing the French Republic not to apply Community treatment to synthetic textile fibres : woven fabrics of synthetic fibres (discontinuous or waste) other than narrow woven fabrics, pile fabrics (including terry fabrics) and chenille fabrics, falling within subheading ex 56.07 A of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 56.07-01, 04, 05, 07, 08, 11, 13, 14, 16, 17, 18, 21, 23, 24, 26, 27, 28, 32, 33, 34, 36) (category 3), originating in Taiwan and in free circulation in the other Member States 33

79/577/EEC :

- Commission Decision of 18 June 1979 on the opening of a standing invitation to tender for the export of 30 165 tonnes of rye held by the German intervention agency 35

Corrigenda

- Corrigendum to Commission Regulation (EEC) No 1169/79 of 14 June 1979 temporarily suspending the advance fixing of export refunds for certain milk products (OJ No L 147, 15. 6. 1979) 36

I

(Acts whose publication is obligatory)

COUNCIL REGULATION (EEC) No 1208/79

of 19 June 1979

supplementing Annex I to Regulation (EEC) No 1035/72 on the common organization of the market in fruit and vegetables

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 43 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1035/72 of 18 May 1972 on the common organization of the market in fruit and vegetables⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 912/79⁽²⁾, and in particular the first subparagraph of Article 2 (2) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Having regard to the opinion of the European Parliament⁽³⁾,

Whereas Regulation (EEC) No 1035/72 provides that quality standards may be established for products to be delivered fresh to the consumer and lists in Annex I thereto the products covered by such quality standards;

Whereas leeks are the subject of large-scale trade in some producer Member States and of appreciable trade on a Community level;

Whereas it is therefore necessary to apply to this product all the provisions of Regulation (EEC) No 1035/72 and in particular to lay down common quality standards; whereas to this end the said product should be added to the list in Annex I to that Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

In Annex I to Regulation (EEC) No 1035/72 the entry 'leeks' shall be added under the column 'Vegetables'.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 19 June 1979.

For the Council

The President

P. MEHAIGNERIE

(1) OJ No L 118, 20. 5. 1972, p. 1.

(2) OJ No L 116, 11. 5. 1979, p. 1.

(3) OJ No C 127, 21. 5. 1979, p. 85.

COUNCIL REGULATION (EEC) No 1209/79

of 19 June 1979

laying down, in respect of hops, the amount of aid to producers for the 1978 harvest

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 43 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1696/71 of 26 July 1971 on the common organization of the market in hops⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 235/79⁽²⁾, and in particular Article 12 (7) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission⁽³⁾,

Having regard to the opinion of the European Parliament⁽⁴⁾,

Having regard to the opinion of the Economic and Social Committee⁽⁵⁾,

Whereas Article 12 of Regulation (EEC) No 1696/71 provides for the possibility of granting aid to hop producers to enable them to achieve a fair income; whereas the amount of this aid is fixed per hectare and differs according to groups of varieties, taking into account the average return on the areas in full production in comparison with the average returns for previous harvests, the current position of the market and price trends;

Whereas the study of the results of the 1978 harvest gives rise to the fixing of aid for certain groups of varieties of hops cultivated in the Community;

Whereas Council Regulation (EEC) No 652/79 of 29 March 1979 on the impact of the European monetary system on the common agricultural policy⁽⁶⁾ laid down the coefficient for expressing amounts, fixed in units of account (u.a.), in ECU,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. For the 1978 harvest, aid shall be granted to the producers of hops cultivated in the Community for the groups of varieties set out in the Annex.
2. The amount of the aid shall be that set out in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 19 June 1979.

For the Council

The President

P. MEHAIGNERIE

⁽¹⁾ OJ No L 175, 4. 8. 1971, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 34, 9. 2. 1979, p. 4.

⁽³⁾ OJ No C 143, 8. 6. 1979, p. 2.

⁽⁴⁾ OJ No C 140, 5. 6. 1979, p. 134.

⁽⁵⁾ Opinion delivered on 22 and 23 May 1979 (not yet published in the Official Journal).

⁽⁶⁾ OJ No L 84, 4. 4. 1979, p. 1.

ANNEX

Aid granted to hop producers for the 1978 harvest

<i>Group of varieties</i>	<i>Aid ECU/ha</i>
Aromatic	423
Bitter	363
Others	484

COUNCIL REGULATION (EEC) No 1210/79

of 19 June 1979

extending the period of validity of Regulation (EEC) No 1267/69 laying down special provisions applicable to the importation into the Community from Greece of goods covered by Regulation (EEC) No 1059/69

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1059/69 of 28 May 1969 laying down the trade arrangements applicable to certain goods resulting from the processing of agricultural products⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 152/78⁽²⁾, and in particular Article 12 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas the Council, by Regulation (EEC) No 1267/69⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1438/78⁽⁴⁾, laid down the special provisions applicable to the importation into the Community from

Greece of goods covered by Regulation (EEC) No 1059/69; whereas these provisional arrangements are due to expire on 30 June 1979;

Whereas the period of validity of Regulation (EEC) No 1267/69 should be extended,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

In Article 3 (2) of Regulation (EEC) No 1267/69, '30 June 1979' shall be replaced by '31 December 1980'.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 19 June 1979.

For the Council

The President

M. d'ORNANO

(1) OJ No L 141, 12. 6. 1969, p. 1.

(2) OJ No L 23, 28. 1. 1978, p. 1.

(3) OJ No L 161, 3. 7. 1969, p. 1.

(4) OJ No L 173, 29. 6. 1978, p. 1.

COUNCIL REGULATION (EEC) No 1211/79

of 19 June 1979

extending the period of validity of Regulation (EEC) No 2862/77 on levies applicable to imports of certain adult bovine animals and beef from Yugoslavia

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 43 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission ⁽¹⁾,

Having regard to the opinion of the European Parliament ⁽²⁾,

Whereas the system applicable to imports of certain adult bovine animals and beef from Yugoslavia was laid down by Regulation (EEC) No 2862/77 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 233/79 ⁽⁴⁾; whereas this system is applicable until the entry into force of the new Cooperation Agreement between the European Economic Community and the Socialist Federal Republic of Yugoslavia and at the latest until 30 June 1979;

Whereas the reasons for the introduction of this system continue to apply; whereas this new Cooperation Agreement is still being negotiated; whereas,

therefore, the period of validity of the said system should be extended until the date of entry into force of the new Agreement; whereas, however, this extension should expire on 31 December 1979 at the latest,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The second paragraph of Article 2 of Regulation (EEC) No 2862/77 shall be replaced by the following:

'It shall apply until the date of entry into force of the new Cooperation Agreement between the European Economic Community and the Socialist Federal Republic of Yugoslavia, and until 31 December 1979 at the latest.'

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 July 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 19 June 1979.

For the Council

The President

P. MEHAIGNERIE

⁽¹⁾ OJ No C 125, 18. 5. 1979, p. 8.

⁽²⁾ OJ No C 140, 5. 6. 1979, p. 148.

⁽³⁾ OJ No L 330, 23. 12. 1977, p. 9.

⁽⁴⁾ OJ No L 34, 9. 2. 1979, p. 1.

COUNCIL REGULATION (EEC) No 1212/79

of 19 June 1979

amending Regulation (EEC) No 1418/78 adopting general rules in connection with the special measures for peas and field beans used in the feeding of animals

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1119/78 of 22 May 1978 laying down special measures for peas and field beans used in the feeding of animals⁽¹⁾, and in particular Article 2 (4) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Article 6 of Council Regulation (EEC) No 1418/78 of 19 June 1978 adopting general rules in connection with the special measures for peas and field beans used in the feeding of animals⁽²⁾ lays down that the amount of aid to be granted shall be that applying on the date when the person concerned requests the competent authority to take the peas and field beans under control at his plant; whereas experience has shown that this system causes difficulties for manufacturers of animal feedingstuffs, since they are unable to assess their cost price at the time the purchase contracts are concluded; whereas, in order to

avoid these difficulties, the date when the manufacturer submits the contract should be adopted for determining the amount of aid to be granted,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Article 6 of Regulation (EEC) No 1418/78 shall be replaced by the following:

Article 6

The amount of aid to be granted shall be that applying on the date when the manufacturer of animal feedingstuffs submits the contract referred to in Article 5 (a) to the authority designated for this purpose in the Member State where the peas and field beans are to be used for the production of animal feedingstuffs.'

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 19 June 1979.

For the Council

The President

P. MEHAIGNERIE

⁽¹⁾ OJ No L 142, 30. 5. 1978, p. 8.

⁽²⁾ OJ No L 171, 28. 6. 1978, p. 5.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1213/79**of 20 June 1979****fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1254/78⁽²⁾, and in particular Article 13(5) thereof,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye flour, and wheat groats and meal were fixed by Regulation (EEC) No 2724/78⁽³⁾ and subsequent amending Regulations;

Whereas Council Regulation (EEC) No 652/79 of 29 March 1979⁽⁴⁾ laid down the coefficient for expressing amounts, fixed in units of account, in ECU;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 2724/78 to today's offer prices and quotations known to the Commission that the levies at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on products listed in Article 1(a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 2727/75 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 21 June 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 20 June 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 156, 14. 6. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 329, 24. 11. 1978, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 84, 4. 4. 1979, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 20 June 1979 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal

(ECU/tonne)

CCT heading No	Description	Levies
10.01 A	Common wheat, and meslin	76.76
10.01 B	Durum wheat	131.97 ⁽¹⁾ ⁽⁵⁾
10.02	Rye	87.18 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	87.02
10.04	Oats	91.87
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	82.59 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	0
10.07 B	Millet	74.34 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	89.67 ⁽⁴⁾
10.07 D	Canary seed; other cereals	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	122.24
11.01 B	Rye flour	136.83
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal	218.10
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal	129.88

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.60 ECU/tonne.

⁽²⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the French overseas departments the levy is reduced by 7.25 ECU/tonne as provided for in Regulation (EEC) No 706/76.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1.81 ECU/tonne.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %.

⁽⁵⁾ Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.60 ECU/tonne.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1180/77 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1214/79
of 20 June 1979

fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organ-
ization of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1254/78 ⁽²⁾, and in particular
Article 15 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on
cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No
2725/78 ⁽³⁾ and subsequent amending Regulations ;

Whereas Council Regulation (EEC) No 652/79 of 29
March 1979 ⁽⁴⁾ laid down the coefficient for
expressing amounts, fixed in units of account, in
ECU ;

Whereas on the basis of today's cif prices and cif
forward delivery prices, the premiums at present in
force, which are to be added to the levies, should be
altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The premiums referred to in Article 15 of Regulation
(EEC) No 2727/75 to be added to the import levies
fixed in advance in respect of cereals and malt shall
be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 21 June
1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 20 June 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 156, 14. 6. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 329, 24. 11. 1978, p. 4.

⁽⁴⁾ OJ No L 84, 4. 4. 1979, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 20 June 1979 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

(ECU/tonne)

CCT heading No	Description	Current 6	1st period 7	2nd period 8	3rd period 9
10.01 A	Common wheat, and meslin	0	0.19	0.19	0.77
10.01 B	Durum wheat	0	0	0	0
10.02	Rye	0	0	0	0
10.03	Barley	0	0	0	0
10.04	Oats	0	0	0	0
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	0	0	0	0
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0	0	0
10.07 C	Grain sorghum	0	0	0	0
10.07 D	Other cereals	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	0.27	0.27	1.08

B. Malt

(ECU/tonne)

CCT heading No	Description	Current 6	1st period 7	2nd period 8	3rd period 9	4th period 10
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	0.34	0.34	1.37	1.37
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0.25	0.25	1.02	1.02
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 B	Roasted malt	0	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1215/79
of 20 June 1979
fixing the import levies on rice and broken rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1418/76 of 21 June 1976 on the common organization of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1260/78 ⁽²⁾, and in particular Article 11 (2) thereof,

Whereas the import levies on rice and broken rice were fixed by Regulation (EEC) No 2364/78 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1157/79 ⁽⁴⁾;

Whereas Council Regulation (EEC) No 652/79 of 29 March 1979 ⁽⁵⁾ laid down the coefficient for expressing amounts, fixed in units of account, in ECU;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 2364/78 to today's offer prices and quotations known to the Commission that the levies at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on the products listed in Article 1 (1) (a) and (b) of Regulation (EEC) No 1418/76 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 21 June 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 20 June 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 156, 14. 6. 1978, p. 11.

⁽³⁾ OJ No L 286, 12. 10. 1978, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ No L 146, 14. 6. 1979, p. 5.

⁽⁵⁾ OJ No L 84, 4. 4. 1979, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 20 June 1979 fixing the import levies on rice and broken rice

(ECU/tonne)

CCT heading No	Description	Third countries ⁽³⁾	ACP or OCT ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.06	Rice :		
	A. Paddy rice ; husked rice :		
	I. Paddy rice :		
	a) Round grain	86.64	39.69
	b) Long grain	127.30	60.02
	II. Husked rice :		
	a) Round grain	108.30	50.52
	b) Long grain	159.13	75.94
	B. Semi-milled or wholly milled rice :		
	I. Semi-milled rice :		
	a) Round grain	175.12	75.60
	b) Long grain	309.49	142.82
	II. Wholly milled rice :		
	a) Round grain	186.50	80.86
	b) Long grain	331.78	153.50
	C. Broken rice :	56.42	25.19

⁽¹⁾ Subject to the application of the provisions of Article 9 of Regulation (EEC) No 706/76.⁽²⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 706/76, the levies are not applied to imports into the French overseas departments of products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the 'overseas countries and territories'.⁽³⁾ The import levy on rice entering the overseas department of Reunion is specified in Article 11a of Regulation (EEC) No 1418/76.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1216/79
of 20 June 1979

fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1418/76 of 21 June 1976 on the common organization of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1260/78 ⁽²⁾, and in particular Article 13 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on rice and broken rice were fixed by Regulation (EEC) No 3107/78 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1158/79 ⁽⁴⁾;

Whereas Council Regulation (EEC) No 652/79 of 29 March 1979 ⁽⁵⁾ laid down the coefficient for expressing amounts, fixed in units of account, in ECU;

Whereas on the basis of today's cif prices and cif forward delivery prices, the premiums at present in force, which are to be added to the levies, should be altered to the amounts shown in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The premiums to be added to the import levies fixed in advance in respect of rice and broken rice shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 21 June 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 20 June 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 156, 14. 6. 1978, p. 11.

⁽³⁾ OJ No L 370, 30. 12. 1978, p. 7.

⁽⁴⁾ OJ No L 146, 14. 6. 1979, p. 7.

⁽⁵⁾ OJ No L 84, 4. 4. 1979, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 20 June 1979 fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice

(ECU/tonne)

CCT heading No	Description	Current 6	1st period 7	2nd period 8	3rd period 9
10.06	Rice :				
	A. Paddy rice ; husked rice :				
	I. Paddy rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	II. Husked rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	B. Semi-milled or wholly milled rice :				
	I. Semi-milled rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	II. Wholly milled rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	C. Broken rice	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1217/79**of 19 June 1979****establishing the standard average values for customs purposes of citrus fruits and apples and pears**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 1570/70 of 3 August 1970 establishing a system of standard average values for citrus fruits⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 223/78⁽²⁾, and in particular Article 2 thereof,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 1641/75 of 27 June 1975 establishing a system of standard average values for the determination of the value for customs purposes of apples and pears⁽³⁾, as amended by Regulation (EEC) No 224/78⁽⁴⁾, and in particular Article 2 thereof,

Whereas it follows from the application of the notes and criteria laid down by Regulations (EEC) No

1570/70 and (EEC) No 1641/75 to the elements communicated to the Commission in accordance with Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 1570/70 and Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 1641/75 that the standard average values should be fixed as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The standard average values provided for in Article 2 (1) of Regulation (EEC) No 1570/70 and in Article 2 (1) of Regulation (EEC) No 1641/75 shall be as shown in the tables in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 22 June 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 19 June 1979.

For the Commission

Étienne DAVIGNON

Member of the Commission

(1) OJ No L 171, 4. 8. 1970, p. 10.

(2) OJ No L 32, 3. 2. 1978, p. 7.

(3) OJ No L 165, 28. 6. 1975, p. 45.

(4) OJ No L 32, 3. 2. 1978, p. 10.

COMMISSION RECOMMENDATION No 1218/79/ECSC

of 19 June 1979

supplementing recommendations No 935/79/ECSC, No 950/79/ECSC and No 1083/79/ECSC concerning anti-dumping duties on certain steel products

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Coal and Steel Community, and in particular Articles 74 and 86 thereof,

Having regard to Commission recommendation 77/329/ECSC of 15 April 1977 on protection against dumping or the granting of bounties or subsidies by countries which are not members of the European Coal and Steel Community⁽¹⁾, as amended by recommendations No 3004/77/ECSC⁽²⁾ and No 158/79/ECSC⁽³⁾, and in particular Articles 17 and 19 thereof,

Having regard to the opinions expressed within the Advisory Committee provided for by recommendation 77/329/ECSC,

Whereas, by recommendations No 935/79/ECSC⁽⁴⁾, No 950/79/ECSC⁽⁵⁾ and No 1083/79/ECSC⁽⁶⁾, the Commission imposed definitive anti-dumping duties with regard to certain steel products originating in Spain and Brazil and imported from some other non-member country;

Whereas the experience acquired in the application of these recommendations has shown that it is necessary, in order to ensure the proper functioning of the arrangements concluded with the countries supplying steel products, to define the term 'imported from' as used therein,

HAS ADOPTED THIS RECOMMENDATION :

Article 1

For the purposes of recommendations No 935/79/ECSC, No 950/79/ECSC and No 1083/79/ECSC, and without prejudice to any other existing arrangements, the country from which a product is considered to be imported shall be the last intermediate country in which the product in question was the subject of stop-pages or legal transactions not inherent in its transport.

Article 2

This recommendation shall be notified to the Member States.

It shall enter into force for each Member State on the date of its publication in the *Official Journal of the European Communities* and shall apply to products imported after that date.

Done at Brussels, 19 June 1979.

For the Commission

Wilhelm HAFERKAMP

Vice-President

(1) OJ No L 114, 5. 5. 1977, p. 6.

(2) OJ No L 352, 31. 12. 1977, p. 13.

(3) OJ No L 21, 30. 1. 1979, p. 14.

(4) OJ No L 117, 12. 5. 1979, p. 16.

(5) OJ No L 120, 16. 5. 1979, p. 11.

(6) OJ No L 135, 1. 6. 1979, p. 54.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1219/79
of 20 June 1979
fixing the amount of the subsidy on oil seeds

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 590/79⁽²⁾, and in particular Article 27 (4) thereof,

Whereas the amount of the subsidy referred to in Article 27 of Regulation No 136/66/EEC was fixed by Regulation (EEC) No 3048/78⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1160/79⁽⁴⁾;

Whereas, in the absence of the indicative price for the 1979/80 marketing year for colza, rape seed and sunflower seed and in the absence of the amount for the monthly increase for September, October and November 1979 for colza and rape seed, in case of pre-fixation for the months of July, August, September, October and November 1979, the amount of subsidy on these products has been obtainable only on the basis of the indicative price for the months of July, August, September, October and November 1978 and on the basis of the monthly increase for September, October and November 1978; this amount may, therefore, be applied on a temporary basis and should be confirmed or replaced when the indicative price for the 1979/80 marketing year and this increase are known;

Whereas Council Regulation (EEC) No 652/79 of 29 March 1979⁽⁵⁾ laid down the coefficient for expressing amounts, fixed in units of account, in ECU;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 3048/78 to the information known to the Commission that the amount of the subsidy at present in force should be altered to the amount set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. The amount of the subsidy referred to in Article 27 of Regulation No 136/66/EEC shall be as set out in the Annex hereto.
2. The amount of the subsidy for the months of July, August, September, October and November 1979 for colza and rape seed, and for September 1979 for sunflower seed, will, however, be confirmed or replaced as from 21 June 1979 to take into account the indicative price which is fixed for these products for the 1979/80 marketing year and the amount of the monthly increase for the months of September, October and November 1979.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 21 June 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 20 June 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 78, 30. 3. 1979, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 361, 23. 12. 1978, p. 18.

⁽⁴⁾ OJ No L 146, 14. 6. 1979, p. 11.

⁽⁵⁾ OJ No L 84, 4. 4. 1979, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 20 June 1979 fixing the amount of the subsidy on oil seeds

(ECU / 100 kg)

CCT heading No	Description	Subsidy
ex 12.01	Colza and rape seed	14.563
ex 12.01	Sunflower seed	12.923

(ECU / 100 kg)

CCT heading No	Description	Subsidy in the case of advance fixing for the month of					
		June 1979	July 1979	August 1979	September 1979	October 1979	November 1979
ex 12.01	Colza and rape seed	14.563	11.938 ⁽¹⁾	12.091 ⁽¹⁾	12.466 ⁽¹⁾	12.688 ⁽¹⁾	13.139 ⁽¹⁾
ex 12.01	Sunflower seed	12.923	12.824	12.900	10.672 ⁽¹⁾	—	—

⁽¹⁾ Subject to confirmation.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1220/79
of 20 June 1979
fixing the world market price for colza and rape seed

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the markets in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 590/79⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1569/72 of 20 July 1972 laying down special measures for colza and rape seed⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 852/78⁽⁴⁾,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 2300/73 of 23 August 1973 laying down detailed rules for applying differential amounts for colza and rape seed and repealing Regulation (EEC) No 1464/73⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1234/77⁽⁶⁾, and in particular Article 9(4) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas, pursuant to Article 9(4) of Regulation (EEC) No 2300/73, the Commission must determine the world market price for colza and rape seed;

Whereas the world market price should be determined in accordance with the rules and the criteria set out in Commission Regulation (EEC) No 3048/78 of 22 December 1978 fixing the amount of the subsidy on oil seeds⁽⁷⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1219/79⁽⁸⁾;

Whereas, if the price system is to operate normally, the world market price should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;
- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period in relation to the Community currencies referred to in the previous indent;

Whereas Council Regulation (EEC) No 652/79 of 29 March 1979⁽⁹⁾ laid down the coefficient for expressing amounts, fixed in units of account, in ECU;

Whereas it follows from applying these provisions that the world market price for colza and rape seed should be as set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The world market price referred to in Article 9(4) of Regulation (EEC) No 2300/73 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 21 June 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 20 June 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 78, 30. 3. 1979, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 167, 25. 7. 1972, p. 9.

⁽⁴⁾ OJ No L 116, 28. 4. 1978, p. 6.

⁽⁵⁾ OJ No L 236, 24. 8. 1973, p. 28.

⁽⁶⁾ OJ No L 143, 10. 6. 1977, p. 9.

⁽⁷⁾ OJ No L 361, 23. 12. 1978, p. 18.

⁽⁸⁾ See page 18 of this Official Journal.

⁽⁹⁾ OJ No L 84, 4. 4. 1979, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 20 June 1979 fixing the world market price for colza and rape seed

(ECU/100 kg)⁽¹⁾

CCT heading No	Description	World market price
ex 12.01	Colza and rape seed	23.932

(ECU/100 kg)⁽¹⁾

CCT heading No	Description	World market price where the subsidy is fixed in advance for the month of					
		June 1979	July 1979	August 1979	September 1979	October 1979	November 1979
ex 12.01	Colza and rape seed	23.932	23.932	23.779	23.779	23.932	23.856

(1) The conversion rates from ECU into national currency as foreseen by Article 9 (5) (a) of Regulation (EEC) No 2300/73 are the following:

1 ECU = DM	2.51064
1 ECU = Fl	2.72077
1 ECU = Bfr/Lfr	39.4582
1 ECU = FF	5.79831
1 ECU = Dkr	7.08592
1 ECU = I £	0.662638
1 ECU = £	0.627632
1 ECU = Lit	1 118.21

II

(Acts whose publication is not obligatory)

COMMISSION

COMMISSION DECISION

of 14 May 1979

authorizing the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands not to apply Community treatment to men's and boys' woven suits (including coordinate suits consisting of two or three pieces, which are ordered, packed, consigned and normally sold together) of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within heading No ex 61.01 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 61.01-51, 54, 57) (category 16), originating in Bulgaria and in free circulation in the other Member States

(Only the Dutch and French texts are authentic)

(79/561/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 4 May 1979 by the Benelux Governments to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to men's and boys' woven suits (including coordinate suits consisting of two or three pieces, which are ordered, packed, consigned and normally sold together) of wool, of cotton or of man-made textile fibres falling within heading No ex 61.01 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 61.01-51, 54, 57) (category 16), originating in Bulgaria and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in Bulgaria is covered by an Agreement negotiated between the Community and that country;

Whereas under that Agreement Bulgaria has undertaken to take all necessary steps to limit its exports of the products in question to the Community up to the amount of certain ceilings allocated among the Member States;

Whereas it was not possible on that occasion to allocate those ceilings on the basis of the needs of the individual markets; whereas there are therefore disparities existing between the import conditions in the various Member States; whereas uniformity can only be achieved progressively;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned, involving a considerable drop in production and employment;

Whereas although the imports which gave rise to the application submitted would appear to be an isolated operation, they are nevertheless likely, in view of the substantial volume of the imports, to aggravate these difficulties and to jeopardize the efficiency of the commercial measures concerned;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States ;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971 ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof,

HAS ADOPTED THIS DECISION :

Article 1

The Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands are authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Bulgaria and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 24 April 1979

and are, at the date of this Decision, pending with the Benelux authorities :

CCT heading No	Description
ex 61.01 (NIMEXE codes 61.01-51, 54, 57) (category 16)	Men's and boys' woven suits (including coordinate suits consisting of two or three pieces, which are ordered, packed, consigned and normally sold together) of wool, of cotton or of man-made textile fibres

Article 2

This Decision is addressed to the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands.

Done at Brussels, 14 May 1979.

For the Commission

Wilhelm HAFERKAMP

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

COMMISSION DECISION

of 16 May 1979

authorizing the Federal Republic of Germany not to apply Community treatment to special gloves for sport, of leather, falling within heading No ex 42.03 of the Common Customs Tariff, originating in the People's Republic of China and in free circulation in the other Member States

(Only the German text is authentic)

(79/562/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 10 May 1979 by the Government of the Federal Republic of Germany to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to special gloves for sport, of leather, falling within heading No ex 42.03 of the Common Customs Tariff, originating in the People's Republic of China and in free circulation in the other Member States,

Whereas in the Federal Republic of Germany the importation of the products in question originating in the People's Republic of China is, in accordance with Council Decision 79/252/EEC of 21 December 1978 ⁽¹⁾, subject to an annual quota which has already been taken up;

Whereas the disparities which exist in the commercial policy measures applied in connection with these products by the Member States are causing deflection of trade thereby preventing the execution of those commercial policy measures which are in force because of the difficult economic situation in the sector concerned;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned involving a considerable drop in production and employment and a progressive decline in its market share;

Whereas although the imports which gave rise to the application submitted would appear to be an isolated operation, they are nevertheless likely, in view of the substantial volume of the imports, to aggravate these difficulties and to jeopardize the efficiency of the commercial measures concerned;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971 ⁽²⁾, and in particular Article 1 thereof,

HAS ADOPTED THIS DECISION :

Article 1

The Federal Republic of Germany is authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in the People's Republic of China and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 26 April 1979 and are, at the date of this Decision, pending with the German authorities :

CCT heading No	Description
ex 42.03	Special gloves for sport, of leather

Article 2

This Decision is addressed to the Federal Republic of Germany.

Done at Brussels, 16 May 1979.

For the Commission

Étienne DAVIGNON

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 60, 12. 3. 1979, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

COMMISSION DECISION

of 16 May 1979

authorizing the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands not to apply Community treatment to men's and boys' shirts, woven, of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within heading No ex 61.03 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 61.03-11, 15, 19) (category 8), originating in Bulgaria and in free circulation in the other Member States

(Only the French and Dutch texts are authentic)

(79/563/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 10 May 1979 by the Benelux Governments to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to men's and boys' shirts, woven, of wool, of cotton or of man-made textile fibres falling within heading No ex 61.03 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 61.03-11, 15, 19) (category 8), originating in Bulgaria and in free circulation in the other Member States;

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in Bulgaria is covered by an Agreement negotiated between the Community and that country;

Whereas under that Agreement Bulgaria has undertaken to take all necessary steps to limit its exports of the products in question to the Community up to the amount of certain ceilings allocated among the Member States;

Whereas it was not possible on that occasion to allocate these ceilings on the basis of the needs of the individual markets; whereas there are therefore disparities existing between the import conditions in the various Member States; whereas uniformity can only be achieved progressively;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned involving a considerable drop in production and employment;

Whereas further indirect imports, in addition to those already made or proposed, would be likely to aggravate these difficulties and to jeopardize the efficiency of the commercial measures concerned;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof;

Whereas, however, the application for a licence which gave rise to the application in question does not need to be covered by such an authorization in view of the small amount involved,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands are authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Bulgaria and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 4 May 1979:

CCT heading No	Description
ex 61.03 (NIMEXE codes 61.03-11, 15, 19) (category 8)	Men's and boys' shirts, woven, of wool, of cotton or of man-made textile fibres

Article 2

This Decision shall apply until new opportunities arise in the Benelux countries for the importation of

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

these products from Bulgaria or until 31 December 1979, whichever is the earlier.

Done at Brussels, 16 May 1979.

Article 3

This Decision is addressed to the Kingdom of Belgium, the Grand Duchy of Luxembourg and the Kingdom of the Netherlands.

For the Commission

Étienne DAVIGNON

Member of the Commission

COMMISSION DECISION

of 22 May 1979

authorizing Ireland not to apply Community treatment to blouses and shirt blouses, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), or woven, for women, girls and infants, of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within subheadings ex 60.05 A II and ex 61.02 B of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.05-22, 23, 24, 25 ; 61.02-78, 82, 84) (category 7), originating in Hong Kong and in free circulation in the other Member States

(Only the English text is authentic)

(79/564/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 10 May 1979 by the Irish Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to blouses and shirt blouses, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), or woven, for women, girls and infants, of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within subheadings ex 60.05 A II and ex 61.02 B of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.05-22, 23, 24, 25 ; 61.02-78, 82, 84) (category 7), originating in Hong Kong and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in Hong Kong is covered by an Agreement negotiated between the Community and that country ;

Whereas under that Agreement Hong Kong has undertaken to take all necessary steps to limit its exports of the products in question to the Community up to the amount of certain ceilings allocated among the Member States ;

Whereas it was not possible on that occasion to allocate those ceilings on the basis of the needs of the individual markets ; whereas there are therefore disparities existing between the import conditions in the various Member States ; whereas uniformity can only be achieved progressively ;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned involving a considerable drop in production and employment ;

Whereas further indirect imports, in addition to those already made or proposed, would be likely to aggravate these difficulties ;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States ;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971 ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof ;

Whereas, however, the application for a licence which gave rise to the application in question does not need to be covered by such an authorization in view of the small amount involved,

HAS ADOPTED THIS DECISION :

Article 1

Ireland is authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Hong Kong and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 4 May 1979 :

CCT heading No	Description
ex 60.05 A II ex 61.02 B (NIMEXE codes 60.05-22, 23, 24, 25 ; 61.02-78, 82, 84) (category 7)	Blouses and shirt blouses, knitted or crocheted (not elastic or rubberized), or woven, for women, girls and infants, of wool, of cotton or of man-made textile fibres

Article 2

This Decision shall apply until new opportunities arise in Ireland for the importation of these products

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

from Hong Kong or until 30 September 1979,
whichever is the earlier.

Done at Brussels, 22 May 1979.

Article 3

This Decision is addressed to Ireland.

For the Commission

Wilhelm HAFERKAMP

Vice-President

COMMISSION DECISION

of 22 May 1979

authorizing Ireland not to apply Community treatment to shirts, T-shirts, lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers, undervests and the like, knitted or crocheted, not elastic or rubberized, other than babies' garments, of cotton or synthetic textile fibres ; T-shirts and lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers of regenerated textile fibres, falling within heading No ex 60.04 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.04-01, 05, 13, 18, 28, 29, 30, 41, 50, 58) (category 4), originating in Hong Kong and in free circulation in the other Member States

(Only the English text is authentic)

(79/565/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 17 May 1979 by the Irish Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to shirts, T-shirts, lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers, undervests and the like, knitted or crocheted, not elastic or rubberized, other than babies' garments, of cotton or synthetic textile fibres ; T-shirts and lightweight fine knit roll polo or turtle necked jumpers and pullovers of regenerated textile fibres, falling within heading No ex 60.04 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.04-01, 05, 13, 18, 28, 29, 30, 41, 50, 58) (category 4), originating in Hong Kong and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in Hong Kong is covered by an Agreement negotiated between the Community and that country ;

Whereas under that Agreement Hong Kong has undertaken to take all necessary steps to limit its exports of the products in question to the Community up to the amount of certain ceilings allocated among the Member States ;

Whereas it was not possible on that occasion to allocate those ceilings on the basis of the needs of the individual markets ; whereas there are therefore disparities existing between the import conditions in the various Member States ; whereas uniformity can only be achieved progressively ;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned involving a considerable drop in production and employment ;

Whereas further indirect imports, in addition to those already made or proposed, would be likely to aggravate these difficulties ;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States ;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971 ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof ;

Whereas, however, the application for a licence which gave rise to the application in question does not need to be covered by such an authorization in view of the small amount involved,

HAS ADOPTED THIS DECISION :

Article 1

Ireland is authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Hong Kong and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which application for import licences were lodged after 14 May 1979 :

CCT heading No	Description
ex 60.04 (NIMEXE codes 60.04-01, 05, 13, 18, 28, 29, 30, 41, 50, 58) (category 4)	Shirts, T-shirts, lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers, undervests and the like, knitted or crocheted, not elastic or rubberized other than babies' garments, of cotton or synthetic textile fibres ; T-shirts and lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers of regenerated textile fibres

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

Article 2

Done at Brussels, 22 May 1979.

This Decision shall apply until 30 September 1979.

For the Commission

Article 3

Wilhelm HAFERKAMP

This Decision is addressed to Ireland.

Vice-President

COMMISSION DECISION

of 23 May 1979

authorizing the Italian Republic not to apply Community treatment to shirts, T-shirts, lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers, undervests and the like, knitted or crocheted, not elastic or rubberized, other than babies' garments, of cotton or synthetic textile fibres ; T-shirts and lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers of regenerated textile fibres, falling within heading No ex 60.04 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.04-01, 05, 13, 18, 28, 29, 30, 41, 50, 58) (category 4), originating in India and in free circulation in the other Member States

(Only the Italian text is authentic)

(79/566/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 21 May 1979 by the Italian Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to shirt, T-shirts, lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers, undervests and the like, knitted or crocheted, not elastic or rubberized, other than babies' garments, of cotton or synthetic textile fibres ; T-shirts and lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers of regenerated textile fibres, falling within heading No ex 60.04 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 60.04-01, 05, 13, 18, 28, 29, 30, 41, 50, 58) (category 4), originating in India and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in India is covered by an Agreement negotiated between the Community and that country ;

Whereas under that Agreement India has undertaken to take all necessary steps to limit its exports of the products in question to the Community up to the amount of certain ceilings allocated among the Member States ;

Whereas it was not possible on that occasion to allocate these quotas on the basis of the needs of the individual markets ; whereas there are therefore disparities existing between the import conditions in the various Member States ; whereas uniformity can only be achieved progressively ;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned involving a considerable drop in production and employment ;

Whereas the imports which gave rise to the application submitted would appear, in view of the substantial volume of the imports, to aggravate these difficulties and to jeopardize the efficiency of the commercial measures concerned ;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States ;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971 ⁽¹⁾, and in particular Article 1 thereof,

HAS ADOPTED THIS DECISION :

Article 1

The Italian Republic is authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in India and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 10 May 1979 and are, at the date of this Decision, pending with the Italian authorities :

CCT heading No	Description
ex 60.04 (NIMEXE codes 60.04-01, 05, 13, 18, 28, 29, 30, 41, 50, 58) (category 4)	Shirts, T-shirts, lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers, undervests and the like, knitted or crocheted, not elastic or rubberized, other than babies' garments, of cotton or synthetic textile fibres ; T-shirts and lightweight fine knit roll, polo or turtle necked jumpers and pullovers of regenerated textile fibres

⁽¹⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

Article 2

Done at Brussels, 23 May 1979.

For the Commission

Wilhelm HAFERKAMP

Vice-President

This Decision is addressed to the Italian Republic.

COMMISSION DECISION

of 23 May 1979

authorizing the French Republic not to apply Community treatment to synthetic textile fibres: woven fabrics of synthetic fibres (discontinuous or waste) other than narrow woven fabrics, pile fabrics (including terry fabrics) and chenille fabrics, falling within subheading ex 56.07 A of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 56.07-01, 04, 05, 07, 08, 11, 13, 14, 16, 17, 18, 21, 23, 24, 26, 27, 28, 32, 33, 34, 36) (category 3), originating in Taiwan and in free circulation in the other Member States

(Only the French text is authentic)

(79/567/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 17 May 1979 by the French Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to synthetic textile fibres: woven fabrics of synthetic fibres (discontinuous or waste) other than narrow woven fabrics, pile fabrics (including terry fabrics) and chenille fabrics, falling within subheading ex 56.07 A of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 56.07-01, 04, 05, 07, 08, 11, 13, 14, 16, 17, 18, 21, 23, 24, 26, 27, 28, 32, 33, 34, 36) (category 3), originating in Taiwan and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in Taiwan is subject to a Community quantitative quota allocated among the Member States by Commission Regulation (EEC) No 3020/77 of 30 December 1977⁽¹⁾, confirmed by Council Regulation (EEC) No 255/78 of 7 February 1978⁽²⁾;

Whereas it was not possible on that occasion to allocate these quotas on the basis of the needs of the individual markets; whereas there are therefore disparities existing between the import conditions in the various Member States; whereas uniformity can only be achieved progressively;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned involving a considerable drop in production and employment and a progressive decline in its market share;

Whereas further indirect imports, in addition to those already made or proposed, would be likely to aggravate these difficulties;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971⁽³⁾, and in particular Article 1 thereof;

Whereas, however, the application for a licence which gave rise to the application in question does not need to be covered by such an authorization in view of the small amount involved,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The French Republic is authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Taiwan and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 14 May 1979:

CCT heading No	Description
ex 56.07 A (NIMEXE codes 56.07-01, 04, 05, 07, 08, 11, 13, 14, 16, 17, 18, 21, 23, 24, 26, 27, 28, 32, 33, 34, 36) (category 3)	Synthetic textile fibres: woven fabrics of synthetic fibres (discontinuous or waste) other than narrow woven fabrics, pile fabrics (including terry fabrics) and chenille fabrics

⁽¹⁾ OJ No L 357, 31. 12. 1977, p. 51.

⁽²⁾ OJ No L 39, 9. 2. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

Article 2

Done at Brussels, 23 May 1979.

This Decision shall apply until 30 September 1979.

For the Commission

Article 3

Wilhelm HAFERKAMP

This Decision is addressed to the French Republic.

Vice-President

COMMISSION DECISION

of 18 June 1979

on the opening of a standing invitation to tender for the export of 30 165 tonnes
of rye held by the German intervention agency

(Only the German text is authentic)

(79/577/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organiza-
tion of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1254/78⁽²⁾, and in particular
Article 7 (5) thereof,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No
376/70 of 27 February 1970 laying down the proce-
dure and conditions for the disposal of cereals held by
intervention agencies⁽³⁾, as last amended by Regula-
tion (EEC) No 1687/76⁽⁴⁾, and in particular Article 5
(1) and (7) thereof,

Whereas the Federal Republic of Germany in its
communication of 12 June 1979 informed the
Commission of the intention of the German interven-
tion agency to issue an invitation to tender for the
export of 30 165 tonnes of rye;

Whereas the 30 165 tonnes of rye to be tendered for
will be exported from those of the prescribed points
of exit specified by the tenderers; whereas the rye is
stored elsewhere; whereas the German intervention
agency, in order to place all those participating in the
invitation to tender on the same competitive footing,
must sell at a uniform price; whereas it must accord-
ingly bear the cost of transport from the place of
storage to the points of exit stipulated;

Whereas under Article 5 (5) of Regulation (EEC) No
376/70 it may be provided that a tender shall only be
valid if it is accompanied by an application for an
export licence and by an application for advance
fixing of the refund for the destination in question;
whereas the intention of this provision is to facilitate
assessment of the tender;

Whereas the measures provided for in this Decision
are in accordance with the opinion of the Manage-
ment Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The German intervention agency may, in accordance
with the provisions hereinafter set out, open a
standing invitation to tender for the export of rye held
by it.

Article 2

1. The invitation to tender shall relate to a quantity
of 30 165 tonnes of rye.
2. The places in which the said rye is stored are
listed in the Annex hereto.

Article 3

1. The place for which a minimum selling price is
to be fixed in accordance with Article 5 (1) of Regula-
tion (EEC) No 376/70 are as follows:

Hamburg, Brunsbüttel, Lübeck, Kiel, Bremen, Braun-
schweig, Fallersleben.

2. Tenders shall be made for one or more of these
ports or exit points. The tenderer shall specify the
ports or exit points for which his tender is made.

Tenders shall be understood to relate to rye which is
either:

- stored in harbour silos from which it can be
loaded directly into a seagoing vessel or into a
barge, or
- supplied undischarged at the place of embarkation
at the port or exit point.

3. Where an export refund is applicable on the day
on which tenders are submitted, tenders shall only be
valid if accompanied by an application for an export
licence lodged by the tenderer and a corresponding
application for advance fixing of the refund for the
destination in question.

4. As regards those quantities of rye not stored or
supplied as provided in the first and second indents of

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 156, 14. 6. 1978, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 47, 28. 2. 1970, p. 49.

⁽⁴⁾ OJ No L 190, 14. 7. 1976, p. 1.

paragraph 2, successful tenderers shall be entitled to reimbursement by the German intervention agency in respect of the cost of transport on the most favourable terms from the place of storage to that place of embarkation at the ports or exit points specified in paragraph 1 which may be reached at the lowest cost.

Article 4

The German intervention agency shall specify in the notice of invitation to tender the dates for the submission of tenders.

There must be at least 10 days between publication of the notice of invitation to tender and the first date laid down for submission of tenders. The last date on

which tenders may be submitted shall be 25 July 1979.

Article 5

This Decision is addressed to the Federal Republic of Germany.

Done at Brussels, 18 June 1979.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

ANNEX

Place of storage	Quantity <i>(tonnes)</i>
Hamburg	11 050
Schleswig-Holstein	3 264
Niedersachsen	15 851

CORRIGENDA

Corrigendum to Commission Regulation (EEC) No 1169/79 of 14 June 1979 temporarily suspending the advance fixing of export refunds for certain milk products

(Official Journal of the European Communities No L 147 of 15 June 1979)

Page 36, Article 1, lines 2 and 3:

for: '...is suspended from 15 June 1979.'

read: '...is suspended on 15 June 1979.'